வும் செய்யவேண்டுமென்ற முறையில் நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டு வருகிறது. அதற்கு எல்லாவிதமான முயற்சியும் செய்யப்படும் என்று உறுதியும் சொல்லிக்கொள்கிறேன். இந்த அடிப்படையில் மான்யங்களை ஏற்றுக்கொள்ளவேண்டுமென்று கேட்டுக்கொள்கின்றேன்.

* **Sri K. ANBAZHAGAN** : On a point of personal explanation, Sir, அமைச்சர் அவர்கள் நாங்கள் பேசிய கருத்துக்களுக்கு விடை அளிக்கும்போது, நான் பேசிய ஒரு கருத்தை நேர் மாறாக அவர்கள் வெளியிட்டு, அதனால் பெரு மகிழ்ச்சி கண்டார்கள். 'பஞ்ச நிவாரணம்' என்ற தலைப்பை அளிக்க வேண்டிய அவசியம் இல்லை. 'விபத்து நிவாரணம்' என்று வழங்கினால் போதும், ஏனென்றால் அந்தத் தலைப்பு அவ்வளவு பொருத்தமாக இல்லை என்று நான் தெரிவித்துவிட்டு, 14 ஆண்டுகளாகவே பஞ்ச நிவாரணம் எவ்வகையிலும் இந்த நாட்டில் நடைபெறவில்லை என்று சொன்னேன். நான் பஞ்சம் என்பது 'பற்றாக்குறை' என்ற கருத்திலேதான் குறிப்பிட்டேன். அந்தப் பற்றாக்குறையில் மாற்றம் இல்லை என்றும் தெரிவித்தேன். ஆனால், அமைச்சர் அவர்கள் நேர்மாறாகத் திருப்பி, பஞ்ச நிவாரணமே நடத்த அவசியம் இல்லாத அளவுக்கு நாடு செழிப்பாக இருக்கிறது என்ற கருத்திலே எடுத்துக்கொண்டு 'அன்பழகனே எங்களைப் பாராட்டினார்' என்று தெரிவித்தார்கள். அமைச்சர் அவர்களை நான் பாராட்டத் தயார், இவ்வளவு திறமையாக பேசுவதற்காக. ஆனால், அதே நேரத்தில் உண்மையை மறைத்தோ மாற்றியோ அவர் பேசியிருக்க வேண்டாம். மற்றவர்கள் எப்படித்தவறான வதந்தியை உலவ விடுகிறார்கள் என்று பேசிய அமைச்சர் அவர்கள், அத்தகைய வதந்தியைச் சட்டசபையிலேயே உற்பத்தி செய்கிறார் என்ற நிலைமைக்கு அவர் ஆளாகிறார். இனியாவது அமைச்சர் அவர்கள் திரித்துக் கூறாமல் இருப்பார் என்று நம்புகிறேன்.

The Hon. Sri C. SUBRAMANIAM : இது முதல் தடவை அல்ல திராவிட முன்னேற்றக் கழகத்தைப்பற்றி மகிழ்ச்சி அடைந்து உடனடியாக ஏமாற்றம் அடைந்தது.

V.—VOTING ON DEMANDS FOR GRANTS FOR FURTHER EXPENDITURE FOR THE YEAR 1961–62.

A—Expenditure on Revenue Account

DEMAND I—LAND REVENUE DEPARTMENT.

The Hon. Sri C. SUBRAMANIAM : Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 100 under Demand I—Land Revenue Department."

DEPUTY SPEAKER : Motion moved—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 100 under Demand I—Land Revenue Department."

Sri S. M. ANNAMALAI : Sir, I move—

"That the allotment of Rs. 100 under Demand **I—Land** Revenue Department be reduced by Re. 1."

DEPUTY SPEAKER : **Motion moved—**

"That the allotment of Rs. 100 under Demand **I—Land** Revenue Department be reduced by Re. 1."

The hon. Member may speak on his **cut motion.**

The Hon. Sri C. SUBRAMANIAM : Sir, the understanding was that after the general discussion, the Demands may be straightway put to vote without further discussion.

Sri S. M. ANNAMALAI : தலைவர் அவர்களே, கனம் அமைச்சர் அவர்கள் நான் சொன்னவற்றுள் ஒன்றே ஒன்றுக்கு பதில் சொன்னார். டி. ஈ. ஓ.-களுக்கு ஜீப்கள் கொடுக்கப்படும் என்று சொன்னார்.

DEPUTY SPEAKER : லான்ட் ரெவின்யூ பற்றிய மான்யக் கோரிக்கை இது.

Sri S. M. ANNAMALAI : அதைப்பற்றித்தான் நான் சொல்ல வருகிறேன். ரெவின்யூ இலாகாவின் கீழ் ஏரிபாக்கள் சர்வே செய்வது பற்றி சொல்லியிருக்கிறார்கள். ஆரணி தாலூக்காவை எடுத்துக்கொண்டால் நான் நான்கைந்து கடிதம் எழுதினேன். தவறான முறையில் சில கிராமங்களில் சர்வே எடுத்திருக்கிறார்கள். அதைப்பற்றி அப்பீல் செய்ய வேண்டும் என்பது கூட கிராம மக்களுக்குத் தெரியவில்லை. மக்கள் அப்பீல் செய்யாததன் காரணமாக அந்தத் தவறான முறையில் செய்யப்பட்டிருக்கும் சர்வே நிரந்தரமாக்கப்படுகிறது. இதைப்பற்றி நான் தெரிவித்திருக்கிறேன். ஏரிவாய் நிலங்களில், ஏற்கனவே தனியாகப் பட்டாக்கள் இருந்தால் கூட தண்ணீர் பிடிப்பு நிலங்கள் என்று மறுக்கப்பட்டிருக்கிறது. பழங்காலம் முதல் புஞ்சை பயிர் செய்தும் வந்திருக்கிறார்கள். ஆனால் சர்க்கார் ஏரிவாய் நிலங்களை பட்டாகூடச் செய்து கொடுத்திருக்கிறார்கள். இந்தமாதிரியாக தவறாக நடந்திருக்கிற சர்வேபற்றி குறிப்பிட்டு, ரீ சர்வே செய்யப்படவேண்டுமென்று இரண்டுமுறை விண்ணப்பம் கொடுத்திருக்கிறேன். இதுவரையில் அது பரிசீலனை செய்யப்படவில்லை. ஆகவே இப்போது கனம் அமைச்சர் அவர்கள் அதைப் பற்றி மறுபரிசீலனை செய்வதாகச் சொன்னால் இந்த வெட்டுப் பிரேரணையை வாபஸ் வாங்கிக்கொள்ள நான் தயாராக இருக்கிறேன் என்று தெரிவித்துக்கொள்கிறேன்.

The Hon. Sri C. SUBRAMANIAM : சர்வே செய்வதற்கு தனிச் சட்டம் இருக்கிறது. போர்டு ஸ்டாண்டிங் ஆர்டர்ஸ் இருக்கிறது. சட்டப்பிரகாரம் அவர்கள் சர்வே செய்கிறார்கள். சர்க்கார் நிலம் மட்டும் அல்ல, தனிப்பட்டவர்களுடைய நிலம் கூடச் சர்வே செய்யப்படுகிறது. சர்வே செய்யப்படும்போது தனிப்பட்டவர்களுடைய நிலத்தின் எல்லை மட்டும் வரையறுக்கப்படவில்லை.

28th August 1961] [Sri C. Subramaniam]

மற்றவர்களுடைய நில எல்லையையும் இது காட்டுகிறது. சர்வே செய்யப்பட்டது தப்பாக இருந்தால் அப்பீல் செய்துகொள்ளவும் காலம் நிர்ணயிக்கப்பட்டிருக்கிறது. அதுவும் காலாவதியாகி ஊர்ஜிதம் செய்யப்பட்ட பிற்பாடு அதில் தலையிடுவது என்றால் யார் வேண்டுமானாலும் கோர்ட்டுக்குச் சென்று ஸ்டே வாங்கலாம். "என்னுடைய நிலத்தை இப்போது மாற்றுகிறார்கள்" என்று வாதாடலாம். அவரவர்களுக்கே அதைப்பற்றி எழுப்ப உரிமை இருக்கிறது. மற்ற விஷயங்களைப்போல எம்.எல்.ஏ. எழுதி அதை ரீசர்வேக்கு கொண்டுவருவது என்பது இதில் முடியாது. அவரவர்களே அதைக் கோர்ட் மூலம் சரிசெய்து கொள்ளலாம். இதுதான் சட்டப் பிரச்சனை என்று அறிகிறேன். ஆகவே உடனடியாக சர்வே ஆர்டர் பண்ண முடியாது.

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the allotment of Rs. 100 under Demand I—Land Revenue Department be reduced by Re. 1."

The cut motion was put and lost.

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 100 under Demand I—Land Revenue Department."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND V—MOTOR VEHICLES ACTS—ADMINISTRATION.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 1,00,000 under Demand V—Motor Vehicles Acts—Administration."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 1,00,000 under Demand V—Motor Vehicles Acts—Administration."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XIV—POLICE.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 29,300 under Demand XIV—Police."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 29,300 under Demand XIV—Police."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XV—EDUCATION.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 86,300 under Demand XV—Education."

DEPUTY SPEAKER: The cut motion given notice of by hon. Member Sri S. M. Annamalai is out of order. Is the hon. Member Sri Kalyanasundaram moving his cut motion?

SRI M. KALYANASUNDARAM: No, I am not moving the cut motion. Sir, for want of time, I am not moving my cut motions to the other Demands also. Anyway, I request the Hon. Minister to examine the points raised in these cut motions and take suitable action.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: We have already taken note of them.

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 86,300 under Demand XV—Education."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XVI—MEDICAL.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 2,00,500 under Demand XVI—Medical."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 2,00,500 under Demand XVI—Medical."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XVII—PUBLIC HEALTH.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 100 under Demand XVII—Public Health."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 100 under Demand XVII—Public Health."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

28th August 1961]

DEMAND XVIII—AGRICULTURE.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 200 under Demand XVIII—Agriculture."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 200 under Demand XVIII—Agriculture."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XX—ANIMAL HUSBANDRY.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 72,400 under Demand XX—Animal Husbandry."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 72,400 under Demand XX—Animal Husbandry."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XXII—INDUSTRIES AND CINCHONA.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 5,00,100 under Demand XXII—Industries and Cinchona."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 5,00,100 under Demand XXII—Industries and Cinchona."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XXIV—LABOUR INCLUDING FACTORIES.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 1,78,100 under Demand XXIV—Labour including Factories."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 1,78,100 under Demand XXIV—Labour including Factories."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

[28th August 1961

DEMAND XXVI—COMMUNITY DEVELOPMENT PROJECTS, ETC.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 200 under Demand XXVI—Community Development Projects, etc."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 200 under Demand XXVI—Community Development Projects, etc."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XXVIII—CIVIL WORKS—ESTABLISHMENT AND TOOLS AND PLANT.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 39,900 under Demand XXVIII—Civil Works—Establishment and Tools and Plant."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 39,900 under Demand XXVIII—Civil Works—Establishment and Tools and Plant."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XXIX—CIVIL WORKS—GRANTS-IN-AID.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 300 under Demand XXIX—Civil Works—Grants-in-Aid."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 300 under Demand XXIX—Civil Works—Grants-in-Aid."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XXX—FAMINE.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM: Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 25,00,000 under Demand XXX—Famine."

DEPUTY SPEAKER: The question is—

"That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 25,00,000 under Demand XXX—Famine."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

28th August 1961]

DEMAND XXXIII—MISCELLANEOUS.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 100 under Demand XXXIII—Miscellaneous."

DEPUTY SPEAKER : The question is—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 100 under Demand XXXIII—Miscellaneous."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

B. Other Expenditure.

DEMAND XXXVIII—CAPITAL OUTLAY ON IRRIGATION.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 4,50,500 under Demand XXXVIII—Capital Outlay on Irrigation."

DEPUTY SPEAKER : The question is—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 4,50,500 under Demand XXXVIII—Capital Outlay on Irrigation."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XLI—CAPITAL OUTLAY ON INDUSTRIAL DEVELOPMENT. 12 noon.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 11,70,200 under Demand XLI—Capital Outlay on Industrial Development."

DEPUTY SPEAKER : The question is—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 11,70,200 under Demand XLI—Capital Outlay on Industrial Development."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XLII—CAPITAL OUTLAY ON CIVIL WORKS.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 3,27,100 under Demand XLII—Capital Outlay on Civil Works."

DEPUTY SPEAKER : The question is—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 3,27,100 under Demand XLII—Capital Outlay on Civil Works."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XLIII—CAPITAL OUTLAY ON ROAD TRANSPORT SCHEMES.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 2,68,800 under Demand XLIII—Capital Outlay on Road Transport Schemes."

DEPUTY SPEAKER : The question is—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 2,68,800 under Demand XLIII—Capital Outlay on Road Transport Schemes."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

DEMAND XLVI—LOANS AND ADVANCES BY THE STATE GOVERNMENT.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : Sir, on the recommendation of the Governor, I move—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 8,07,300 under Demand XLVI—Loans and Advances by the State Government."

DEPUTY SPEAKER : The question is—

" That the Government be granted a sum not exceeding Rs. 8,07,300 under Demand XLVI—Loans and Advances by the State Government."

The Demand was put and carried and the Grant was made.

II. ANNOUNCEMENTS—*cont.*

(2) THE MADRAS APPROPRIATION (NO. 5) BILL, 1961.

DEPUTY SPEAKER : I have to announce to the House that the Governor has given his recommendation for the introduction and consideration by the Madras Legislative Assembly of the Madras Appropriation (No. 5) Bill, 1961.

III. GOVERNMENT BILLS—*cont.*

(2) THE MADRAS APPROPRIATION (NO. 5) BILL, 1961.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : Sir, I beg leave to introduce the Madras Appropriation (No. 5) Bill, 1961.

DEPUTY SPEAKER : The question is—

" That leave be granted for the introduction of the Madras Appropriation (No. 5) Bill, 1961."

The motion was put and carried and leave was granted.

THE HON. SRI C. SUBRAMANIAM : Sir, I introduce the Bill.

DEPUTY SPEAKER : The Bill is introduced.